

Hawaiian 202

Intermediate Hawaiian II, Second Semester

MTWThF 11:00 - 11:50

CTR 125

S. Ki'ope Raymond

Office: Building 220 - Faculty Hale

Office Hours: M - F 10:00 - 10:50  
and by appointment

Office Phone: 242-1244

Home Phone: 878-3564

Spring 1994

Maui Community College

## PHILOSOPHY

"Since one's knowledge of a language is, of necessity, a composite of every language experience one has had throughout one's life, no two people would always express the same ideas in exactly the same way, and no two people's total command of any language would ever be identical. So learning a language is not only a significant cultural experience, it is also a deeply personal one."

B. Hōkūlani Cleeland

## OBJECTIVES

Our study of Hawaiian will focus on successfully demonstrating the following competencies **upon completion of the second year of study:**

### Listening Comprehension

1. Understand questions and statements involving recombination of learned material.

2. Comprehend the main idea of a selected passage of authentic speech.

### Reading Comprehension

1. Read and understand the main idea and literal meaning of text written in nontechnical prose.

### Speaking

1. Ask and answer questions well enough to handle most basic, uncomplicated communicative tasks.

2. Participate in conversation with native speakers accustomed to speaking with non-native speakers.

### Writing

1. Write a cohesive series of paragraphs involving recombination of learned material.

### Cultural Knowledge

1. Demonstrate a deeper understanding of the cultural and social context of the Hawaiian Language

## COURSE POLICIES

Your **attendance is required** to successfully complete this course. Language acquisition comes with daily practice. It is important that we move forward as a whole 'ohana. We will often practice in pairs or small groups. Unexcused absences will make learning more difficult not only for you but also for your classmates who will be depending on you. **Commit yourself to concentration during class!**

Your participation is essential! Active learning is necessary! Respond with clear, loud answers when called on. When others are responding, mouth the answers silently to yourself. Above all, **don't be afraid to make mistakes!** Learning from your mistakes is part of the big picture. Shyness is a definite disadvantage.

It is essential that you **prepare adequately for each class**. If a lesson is not read and familiarized by you before class, the result will be the wasting of other students' time in class.

**You are responsible for assignments and tests. If you are absent and miss turning in an assignment or miss a test, no grade/points will be awarded.**

## BOOKS / SUPPLIES

There is no specific text for this course. Your instructor will make copies of materials from many different sources for your use. It is highly recommended that you purchase Pukui and Elbert's Hawaiian Dictionary if you have not already done so.

Other supplies you will need include a binder or folder for handouts and worksheets, looseleaf paper, two sixty-minute blank audio cassettes of medium quality, and a 3.5" double-sided, double-density computer disk. (For use on the Macintosh -- not IBM)

## EVALUATION

Hawaiian 202 pays close attention to successfully completing the competencies in Listening, Reading, Speaking, Writing, and Cultural Knowledge listed as the objectives for this course.

The following are the criterion upon which you will be assessed:

1. **Seven vocabulary quizzes (7) of twenty words (20)** taken from stories and articles that the class has read.  

**140 points**
2. **Ten (10) graded homework assignments** on various aspects of the language. Your instructor will have many assignments for you, but will tell you which 10 are to be graded.  

**100 points**
3. **Four (4) Hō'ike/Ha'iwaha on aspects of Hawaiian Culture.**  

**400 points**
4. **Three (3) Hō'ike/Ha'iwaha on contemporary Hawaiian Issues.**  

**300 points**
5. **One Final Exam**  

**60 points**

**1,000 total points**

Grades will be awarded as follows:

900 points and above	(90%) = A
800 - 899	(80%) = B
700 - 799	(70%) = C
600 - 699	(60%) = D
below 600	N or NC

**Extra credit is possible after consultation with the instructor.**

## NEED KŌKUA?

1. My office hours are M - F 10:00-10:50 and by appointment. Call me at home if necessary. Do not hesitate to ask questions. A question you have is usually on the mind of someone else too!
2. TLC - Akamu Kaiwi works as a Hawaiian Language tutor MTW 12-1.
3. Start a buddy system or a group for study and practice.

**DO NOT WAIT UNTIL THE END OF THE SEMESTER TO SEEK HELP!**

'ŌLELO HAWAI'I 202  
'ALEMANAKA

Ian.	12 p3	<u>First Day of Instruction</u>
	13 p4	<u>Pule Ho'olauna</u>
	14 p5	
	15	
	16	
	17 p1	<u>Lā Nui - Martin Luther King ('a'ohē kula)</u>
	18 p2	
	19 p3	<u>Pule Ho'oma'ama'a</u>
	20 p4	
	21 p5	<u>NHVEP - NHCCAC- ('a'ohē kula)</u>
	22	
	23	
	24 p1	
	25 p2	
	26 p3	<u>Pule Ho'oma'ama'a</u>
	27 p4	
	28 p5	<u>TLC - Quiz</u>
	29	
	30	
	31 p1	
Pep.	1 p2	
	2 p3	<u>Pule Hō'ike a Ha'iwaha</u>
	3 p4	
	4 p5	<u>TLC - Hō'ike</u>
	5	
	6	
	7 p1	
	8 p2	
	9 p3	<u>Pule Ho'oma'ama'a</u>
	10 p4	
	11 p5	<u>TLC - Quiz</u>
	12	
	13	

14 p1

15 p2

16 p3

Pule Hō'ike a Ha'iwaha

17 p4

18 p5 - TLC - Hō'ike

19 - ...I ka 'Ōlelo

20

21 p1 - Lā Nui - President's Day ('a'ohē kula)

22 p2

23 p3

Pule Ho'oma'ama'a

24 p4

25 p5 - TLC - Quiz

26

27

28 p1

Mal. 1 p2

2 p3

Pule Hō'ike a Ha'iwaha

3 p4 - ~~TLC - Hō'ike~~

4 p5 - Exellence in Education Conference ('a'ohē kula)

5 - Ho'omau o ka Pūnana Leo o Moloka'i

6

7 p1

8 p2

9 p3

Pule Ho'oma'ama'a

10 p4

11 p5 - ~~TLC - Quiz~~

12

13

14 p1

15 p2

16 p3

Pule Hō'ike a Ha'iwaha

17 p4

18 p5 - TLC - Hō'ike

19 - Ho'omau o ka Pūnana Leo o Maui

20

21 p1

"

22 p2

"

23 p3 **SPRING BREAK**

24 p4

"

25 p5

"

26  
27

28 p1  
29 p2

30 p3 Pule Ho'oma'ama'a  
31 p4 - TLC - Quiz

Ape. 1 p5 - Lā Nui - Good Friday ('a'ohe kula)

2  
3

4 p1  
5 p2

6 p3 Pule Hō'ike a Ha'iwaha  
7 p4  
8 p5 - TLC - Hō'ike

9  
10

11 p1  
12 p2

13 p3 Pule Ho'oma'ama'a  
14 p4  
15 p5 - TLC - Quiz

16  
17

18 p1  
19 p2

20 p3 Pule Hō'ike a Ha'iwaha  
21 p4  
22 p5 - TLC - Hō'ike

23 - Lā Ho'oulu 'Ōlelo Hawai'i

24

25 p1  
26 p2

27 p3 Pule Ho'oma'ama'a  
28 p4  
29 p5 - TLC - Quiz

30  
Mei 1

2 p1

3 p2

4 p3

Pule Hō'ike a Ha'iwaha

5 p4

6 p5 - Review - Last Day of Instruction

7

8

9 p1 - 'A'ohe kula

10 p2 - 'A'ohe kula

11 p3 - Final Exam - Ctr. 125 - 10:30 - 12:30